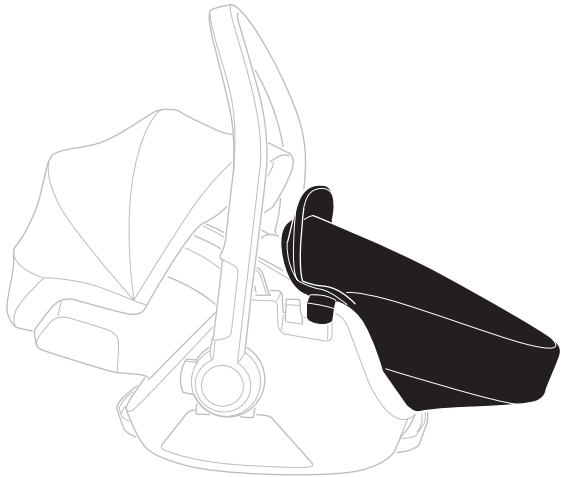




Thule Maple infant car seat boot cover

14000018-20, 14000051-52, 14000058-59



Bring your life
thule.com

Instructions

EN

IMPORTANT - READ CAREFULLY AND KEEP FOR FUTURE REFERENCE. THE CHILD'S SAFETY MAY BE AFFECTED IF YOU DO NOT FOLLOW THESE INSTRUCTIONS.

Please check www.thule.com for compatible Thule products.

⚠️ WARNING

- To be used under parental supervision.
- Never leave the child unattended.
- Do not let children play with this product.
- Do not use the boot cover inside the car.
- Use the boot cover only in appropriate weather conditions. When in use, make sure that the child does not become too hot or too cold.
- Regularly inspect the boot cover for wear and tear. Do not use the product if it is damaged, torn or broken.

FR

IMPORTANT - A LIRE ATTENTIVEMENT ET À CONSERVER POUR RÉFÉRENCE ULTÉRIEURE. LEUR NON-RESPECT POURRAIT COMPROMETTRE LA SÉCURITÉ DE L'ENFANT.

Veillez consulter www.thule.com pour les produits Thule compatibles.

⚠️ AVERTISSEMENTS

- À utiliser sous la surveillance des parents.
- Ne laissez jamais l'enfant sans surveillance.
- Ne laissez pas l'enfant jouer avec ce produit.
- N'utilisez pas le couvre-pieds à l'intérieur de la voiture.
- Utilisez le couvre-pieds uniquement dans des conditions météorologiques appropriées. Lors de l'utilisation, assurez-vous que l'enfant n'a pas trop chaud ou trop froid.
- Inspectez régulièrement le couvre-pieds pour vérifier qu'il n'est pas usé ou déchiré. N'utilisez pas le produit s'il est endommagé, tordu ou cassé.

ES

IMPORTANTE - LEER DETENIDAMENTE Y MANTENERLAS PARA FUTURAS CONSULTAS. SI NO SIGUE ESTAS INSTRUCCIONES, PUEDE PONER EN PELIGRO LA SEGURIDAD DE SU HIJO.

Visite www.thule.com para ver los productos Thule compatibles.

⚠️ ADVERTENCIA

- Para uso bajo supervisión pamsal.
- No deje nunca al niño desatendido.
- No deje que el niño juegue con este producto.
- No utilice la cubierta de la silla de vehículo dentro del vehículo.
- Utilice la cubierta del asiento de vehículo solo en las condiciones meteorológicas adecuadas. Cuando lo use, asegúrese de que el niño no tenga demasiado calor o demasiado frío.
- Inspeccione regularmente la cubierta de pies para comprobar su desgaste. No utilice el producto si presenta daños o está roto o rasgado.

DE

WICHTIG - BITTE SORGFÄLTIG LESEN UND FÜR SPÄTERES NACHLESEN UNBEDINGT AUFBEWAHREN. NICHTBEACHTUNG DIESER ANWEISUNGEN BEEINTRÄCHTIGT DIE SICHERHEIT DES KINDES.

Bitte überprüfen Sie www.thule.com auf compatible Thule Produkte.

⚠️ WARNING

- Unter elterlicher Aufsicht anwenden.
- Lassen Sie das Kind niemals unbeaufsichtigt.
- Lassen Sie Ihr Kind nicht mit diesem Produkt spielen.
- Verwende den Fußsack nicht im Auto.
- Verwende den Fußsack ausschließlich bei geeigneten Wetterbedingungen. Achte bei der Verwendung darauf, dass dem Kind nicht zu heiß oder zu kalt wird.
- Prüfe den Fußsack regelmäßig auf Verschleiß. Verwende das Produkt nicht, wenn es beschädigt, gerissen oder defekt ist.

NL

BELANGRIJK - LEES ZORGVULDIG EN BEWAR VOOR LATERE RAADPLEGING. DE VEILIGHEID VAN HET KIND KOMT IN HET GEDRANG ALS U DEZE INSTRUCTIES NIET OPVOLGT.

Kijk op www.thule.com voor compatibele Thule producten.

⚠️ WAARSCHUWING

- Te gebruiken onder ouderlijk toezicht.
- Laat het kind nooit alleen achter.
- Laat het kind niet met dit product spelen.
- Gebruik de boot cover niet in de auto.
- Gebruik de boot cover alleen bij geschikte weersomstandigheden. Zorg er tijdens het gebruik voor dat het kind het niet te warm of te koud krijgt.
- Inspecteer de boot cover regelmatig op slijtage. Gebruik het product niet als het beschadigd, gescheurd of kapot is.

PT

IMPORTANTE - LEIA CUIDADOSAMENTE E GUARDE PARA REFERÊNCIA FUTURA. A SEGURANÇA DA CRIANÇA PODERÁ SER AFETADA SE ESSAS INSTRUÇÕES NÃO FOREM SEGUIDAS.

Consulte www.thule.com para obter produtos Thule compatíveis.

⚠️ AVISOS

- Para ser usado sob supervisão dos pais.
- Jamais deixe a criança sozinha sem a supervisão de um adulto.
- Não permita que seus filhos brinquem com este produto.
- Não use a capa no interior do veículo.
- Use a capa apenas em condições climáticas apropriadas. Ao usá-la, certifique-se de que a criança não fique com muito calor ou frio.
- Inspeccione regularmente a capa quanto a sinais de desgaste. Não use o produto se ele estiver danificado, rasgado ou quebrado.

IT

IMPORTANTE - LEGGERE ATTENTAMENTE E CONSERVARE PER FUTURO RIFERIMENTO. LA SICUREZZA DEL BAMBINO PUÒ ESSERE COMPROMESSA SE NON SI SEGUONO QUESTE ISTRUZIONI.

Visita www.thule.com per i prodotti Thule compatibili.

⚠️ ATTENZIONE

- Naudoti prižiūrint tėvams.
- Niekada nepalikite vaiko be priežiūros.
- Neleiskite vaikui žaisti su šiuo produktu.
- Non utilizzare la copertura all'interno dell'auto.
- Utilizzare la copertura solo in condizioni meteorologiche appropriate. Quando viene utilizzata, assicurarsi che il bambino non abbia troppo caldo o troppo freddo.
- Ispezionare regolarmente la copertura per verificare la presenza di segni di usura. Non utilizzare il prodotto se danneggiato o rotto.

SV

VIKTIGT - LÄS NOGGRANT OCH SPARA FÖR FRAMTIDA BRUK. BARNETS SÄKERHET KAN PÅVERKAS OM DU INTE FÖLJER DE HÄR INSTRUKTIONERNA.

Se www.thule.com för kompatibla Thule-produkter.

⚠️ VARNING

- Ska användas under överinseende av förälder.
- Lämna aldrig barnet utan uppsikt.
- Låt inte barn leka med produkten.
- Använd inte skoöverdraget inuti bilen.
- Skoöverdraget ska endast användas under lämpliga väderförhållanden. Se till att barnet inte blir för varmt eller för kallt när skoöverdraget används.
- Kontrollera regelbundet om skoöverdraget är slitet. Använd inte produkten om den är skadad eller trasig.

DA

VIGTIGT - LÆS OMHYGGELIGT OG GEM TIL SENERE BRUG. DU RISIKERER AT UDSÆTTE DIT BARN FOR FARE, HVIS DU IKKE FØLGER ANVISNINGERNE I DENNE VEJLEDNING.

Se www.thule.com for kompatible Thule-produkter.

⚠️ ADVARSEL

- Skal anvendes under forældrepopsyn.
- Efterlad aldrig barnet uden opsyn.
- Lad ikke et barn lege med dette produkt.
- Brug ikke bagagerumsdækslet inde i bilen.
- Brug støvleovertrækket kun under passende vejrforhold. Sørg for, at barnet ikke får det for varmt eller for koldt, når produktet bruges.
- Efterse regelmæssigt støvleovertrækket for eventuel slitage. Brug ikke produktet, hvis det er beskadiget, revet eller ødelagt.

NO

VIKTIG - LES NØYE OG OPPBEVAR FOR FREMTIDIG BRUK. HVIS DU IKKE FØLGER DISSE INSTRUKSJONENE, KAN DET GÅ UT OVER BARNETS SIKKERHET.

Sjekk www.thule.com for compatible Thule-produkter.

⚠️ ADVARSEL

- Må brukes under oppsyn av voksne.
- Ikke la barnet være alene uten tilsyn.
- Ikke la barnet leke med dette produktet.
- Ikke bruk fottrekket inne i bilen.
- Bruk fottrekket bare under passende værforhold. Når det er i bruk, må du sørge for at barnet ikke blir for varmt eller for kaldt.
- Kontroller regelmessig fottrekket for slitasje. Ikke bruk produktet hvis det er skadet, revet eller ødelagt.

FI

TÄRKEÄÄ - LUE HUOLELLISESTI JA SÄILYTÄ VASTAISUUDEN VARALLE. NÄIDEN OHJEIDEN JÄTTÄMINEN NOUDATTAMATTA VOI VAIKUTTAA LAPSEN TURVALLISUUTEEN.

Katso yhteensopivia Thule-tuotteita osoitteesta www.thule.com.

⚠️ VAROITUS

- Käytettävä vanhemman valvonnassa.
- Älä koskaan jätä lasta valvomatta.
- Älä anna lapsen leikkiä tällä tuotteella.
- Älä käytä jalkopään suojusta auton sisällä.
- Käytä takatilan suojusta vain asianmukaisissa sääolosuhteissa. Varmista käytön aikana, ettei lapsi tule liian kuumaksi tai kylmäksi.
- Tarkasta säännöllisesti, ettei jalkopään suojus ole kulunut tai vaurioitunut. Älä käytä tuotetta, jos se on revennyt tai rikkoutunut.

IS

MIKILVÆGT, LESIÐ LEIÐBEININGARNAR OG GEYMIÐ FYRIR SÍÐARI NOTKUN. ÖRYGGI BARNSINS KANN AÐ VERA STEFNT Í HÆTTU EF EKKI ER FARIÐ EFTIR ÞESSUM LEIÐBEININGUM.

Skoðaðu www.thule.com fyrir samhæfar Thule vörur.

⚠️ VIÐVÖRUN

- Til notkunar undir eftirliti foreldra.
- Hafið barnið aldrei eftirlitslaust.
- Leyfið barninu ekki að leika með þessa vöru.
- Ekki nota skóhlífina inni í bílnum.
- Notið skóhlífina aðeins við viðeigandi veðurskilyrði. Þegar hún er í notkun skal ganga úr skugga um að barninu verði ekki of heitt eða of kalt.
- Skoðið skóhlífina reglulega með tilliti til slits. Ekki nota vöruna ef hún er skemmd eða rifin.

ET

TÄHTIS! LUGEGE HOOLIKALT JA HOIDKE ALLES EDASPIDISEKS KASUTAMISEKS. NENDE JUHISTE EIRAMINE VÕIB SEADA OHTU LAPSE TURVALISUSE.

Ühilduvate Thule toodete kohta leiate veebisaidilt www.thule.com.

⚠️ HOIATUS

- Kasutada vanemate järelevalve all.
- Ärge kunagi jätke last järelevalveta.
- Ärge laske lapsel selle tootega mängida.
- Ärge kasutage jalgade katet auto sees.
- Kasutage turvaistme jalgade katet ainult sobivates ilmastikutingimustes. Kasutamisel veenduge, et laps ei muutuks liiga kuumaks ega liiga külmaks.
- Kontrollige regulaarselt turvatooli jalgade katte kulumist. Ärge kasutage toodet, kui see on kahjustatud, rebenenud või katki.

LV

SVARĪGI! - PIRMS LIETOŠANAS UZMANĪGI IZLASIET ŠO INSTRUKCIJU. UN VĒLĀK TO TURĪET PA ROKAI, LAI BŪTU KUR IESKATĪTIES. ŠO NORĀDĪJUMU NEIEVĒROŠANA VAR APDRAUDĒT BĒRNA DROŠĪBU.

Saderīgos Thule izstrādājumus meklējiet www.thule.com.

⚠️ BRĪDINĀJUMS

- Izmantot tikai vecāku klātbūtnē.
- Nekad neatstājiēt bērnu bez uzraudzības.
- Neļaujiēt bērnam rotāļties ar šo produktu.
- Neizmantojiēt bagāžnieka pārsegu automašīnas iekšpusē.
- Izmantojiēt bagāžnieka pārsegu tikai atbilstošos laika apstākļos. Lietojot, pārliecinieties, ka bērns nekļūst pārāk karsts vai pārāk auksts.
- Regulāri pārbaudiet, vai bagāžnieka pārsegs nav nolietojies. Nelietojiet produktu, ja tas ir bojāts, saplēsts vai salauzts.

LT

SVARBU - ATIDŽIAI PERSKAITYKITE IR SAUGOKITE, KAD VĖLIAU GALĖTUMĖTE PASİSKAITYTI. NEATSİZVELGUS Į ŠIAS INSTRUKCIJAS, GALI BŪTI SUMAŽINTAS JŪSŲ VAIKO SAUGUMAS.

Norėdami rasti suderinamų „Thule“ gaminių, apsilankykite www.thule.com.

⚠️ ĮSPĖJIMAS

- Naudoti prižiūrint tėvams.
- Niekada nepalikite vaiko be priežiūros.
- Neleiskite vaikui žaisti su šiuo produktu.
- Nenaudokite kėdutės dangtelio automobilio viduje.
- Apsauginį dangtelį naudokite tik tinkamomis oro sąlygomis. Naudodami įsitikinkite, kad vaikas netampa per karštas ar per šaltas.
- Reguliariai tikrinkite, ar bagažinės dangtis nėra susidėvėjęs. Nenaudokite gaminio, jei jis pažeistas, suplyšęs ar sulaužytas.

UK

ВАЖЛИВО: УВАЖНО ПРОЧИТАЙТЕ ТА ЗБЕРІГАЙТЕ ДЛЯ ДОВІДКИ В МАЙБУТНЬОМУ. НЕВИКОНАННЯ ЦИХ ІНСТРУКЦІЙ МОЖЕ ВПЛИНУТИ НА БЕЗПЕКУ ДИТИНИ.

Перевірте веб-сайт www.thule.com щодо сумісних продуктів Thule.

⚠️ ПОПЕРЕДЖЕННЯ

- Слід використовувати під наглядом батьків.
- Ніколи не залишайте дитину без нагляду.
- Не дозволяйте дитині гратися з цим виробом.
- Не використовуйте чохол для взуття в салоні автомобіля.
- Використовуйте чохол для взуття лише за відповідних погодних умов. Під час використання стежте за тим, щоб дитині не стало зажарко або заохолдно.
- Регулярно перевіряйте чохол для взуття на предмет зносу. Не використовуйте виріб, якщо він пошкоджений, порваний або зламаний.

PL

WAŻNE! PRZECZYTAJ UWAŻNIE I ZACHOWAJ NA PRZYSZŁOŚĆ JAKO ODNIESIENIE. W PRZYPADKU NIEPRZESTRZEGANIA TYCH INSTRUKCJI BEZPIECZEŃSTWO DZIECKA MOŻE BYĆ ZAGROŻONE.

Odwiedź witrynę www.thule.com, aby znaleźć zgodne produkty Thule.

⚠️ OSTRZEŻENIE

- Należy używać tylko pod kontrolą rodzica.
- Nigdy nie pozostawiaj dziecka bez opieki.
- Nie pozwól dziecku bawić się wózkiem.
- Nie nakładaj osłony na nóżki w kabinie pojazdu.
- Osłonę na nóżki należy stosować tylko w określonych warunkach pogodowych. Po nałożeniu osłony sprawdź, czy dziecku nie jest za gorąco ani za zimno.
- Regularnie sprawdzaj osłonę na nóżki pod kątem zużycia. Nie używaj produktu, jeśli jest uszkodzony, rozdarty lub zepsuty.

CS

DŮLEŽITÉ! POKYNY SI POZORNĚ PŘEČTĚTE A USCHOVEJTE PRO POZDĚJŠÍ POUŽITÍ. PŘI NEDODRŽENÍ TĚCHTO POKYNŮ MŮŽE BÝT OHROŽENA BEZPEČNOST DÍTĚTE.

Kompatibilní produkty Thule naleznete na www.thule.com.

⚠️ UPOZORNĚNÍ

- Nutno používat pod dohledem dospělých osob.
- Dítě nenechávejte nikdy bez dozoru.
- Nedovolte dětem, aby si s výrobkem hrály.
- Fusak nepoužívejte uvnitř vozidla.
- Fusak používejte pouze za vhodných povětrnostních podmínek. Při používání se ujistějte, že dítěti není příliš teplo nebo příliš chladno.
- Pravidelně kontrolujte, zda není fusak opotřebený. Výrobek nepoužívejte, pokud je poškozený, roztržený nebo rozbitý.

HU

FONTOS - FIGYELMESEN OLVASSA EL ÉS ŐRIZZE MEG KÉSŐBBI FELHASZNÁLÁS ESETÉRE. AZ UTASÍTÁSOK BE NEM TARTÁSA GYERMEKÉT KOCKÁZATNAK TEHETI KI.

A kompatibilis Thule termékekért keresse fel a www.thule.com webhelyet.

⚠️ FIGYELMEZTETES

- Szülői felügyelet mellett használható.
- Soha ne hagyja a gyermeket felügyelet nélkül.
- Ne hagyja, hogy a gyermek játsszon ezzel a termékkel.
- Ne használja a lábtakarót az autóban.
- A lábtakarót csak megfelelő időjárási körülmények között használja. Használat közben ügyeljen arra, hogy a gyermeknek ne legyen túl meleg vagy túl hideg.
- Rendszeresen ellenőrizze a lábtakarót kopás és elhasználódás szempontjából. Ne használja a terméket, ha az sérült, szakadt vagy törött.

RO

IMPORTANT - CITIȚI CU ATENȚIE ȘI PĂSTRAȚI ACEST DOCUMENT PENTRU CONSULTARE ULTERIOARĂ. DACĂ NU URMAȚI INSTRUCȚIUNILE, POATE FI AFECTATĂ SIGURANȚA COPILULUI.

Consultați www.thule.com pentru produse Thule compatibile.

⚠️ AVERTISMENTE

- A se utiliza sub supravegherea părinților.
- Nu lăsați niciodată copilul nesupravegheat.
- Nu lăsați copilul să se joace cu acest produs.
- Nu utilizați husa pentru picioare în interiorul mașinii.
- Utilizați husa pentru picioare numai în condiții meteorologice adecvate. În timpul utilizării, asigurați-vă că copilul că nu se încălzește sau se răcește prea tare.
- Verificați periodic husa pentru picioare pentru uzură și deteriorare. Nu utilizați produsul dacă este deteriorat, uzat sau rupt.

SK

DÔLEŽITÉ - PRED POUŽITÍM PŘEČÍTAJTE POZORNE TENTO NÁVOD A USCHOVAJTE HO PRE BUDÚCU POTREBU. PRI NEDODRŽANÍ TÝCHTO POKYNOV MÔŽE DÔJSŤ K OHROZENIU BEZPEČNOSTI DIEŤAŤA.

Kompatibilné produkty Thule nájdete na stránke www.thule.com.

⚠️ UPOZORNENIE

- Musí sa používať pod dozorom rodičov.
- Dieťa nenechávajte nikdy bez dozoru.
- Nedovoľte dieťaťu, aby sa hralo s týmto výrobkom.
- V interiéri vozidla nepoužívajte potah na nohy.
- Potah na nohy používajte len za vhodných poveternostných podmienok. Pri používaní dbajte na to, aby dieťaťu nebolo príliš teplo alebo príliš chladno.
- Pravidelne kontrolujte, či nie je potah na nohy opotrebovaný. Nepoužívajte výrobok, ak je poškodený alebo zlomený.

SL

POMEMBNO - PRED UPORABO POZORNO PREBERITE NAVODILA IN JIH SHRANITE KOT NAPOTEK ZA V PRIHODNJE. ČE TEH NAVODIL NE UPOŠTEVATE, LAHKO OGROZITE VARNOST OTROKA.

Preverite www.thule.com za združljive izdelke Thule.

⚠️ OPOZORILO

- Izdelek je treba uporabljati pod nadzorom staršev.
- Otroka nikoli ne pustite brez nadzora.
- Otroku ne dovolite, da se igra s tem izdelkom.
- Pokrivalo za noge ne uporabljajte v avtomobilu.
- Pokrivalo za noge uporabljajte samo v ustreznih vremenskih razmerah. Ko ga uporabljate, pazite, da se otrok ne segreje prekomerno ali podhladi.
- Redno pregledujte, ali je pokrivalo za noge obrabljeno. Izdelka ne uporabljajte, če je poškodovan, strgan ali zlomljen.

BG

ВАЖНО! ПРОЧЕТЕТЕ ВНИМАТЕЛНО И ЗАПАЗЕТЕ ЗА БЪДЕЩИ СПРАВКИ. НА ДЕТЕТО МОЖЕ ДА БЪДЕ ЗАСЕГНАТА, АКО НЕ СЛЕДВАТЕ ТЕЗИ ИНСТРУКЦИИ.

Моля, проверете www.thule.com за съвместими продукти на Thule.

⚠️ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- Да се използва под родителски надзор.
- Никога не оставяйте детето без надзор.
- Не оставяйте детето да си играе с този продукт.
- Не използвайте покривалото за крака вътре в колата.
- Използвайте покривалото за крака само при подходящи атмосферни условия. При използване се уверете, че детето не прегрява или не се изстудява твърде много.
- Редовно проверявайте покривалото за крака за износване. Не използвайте продукта, ако е повреден, скъсан или счупен.

HR

VAŽNO - SAČUVATI ZA SLUČAJ POTREBE. AKO SE NE BUDETE PRIDRŽAVALI OVIH UPUTA, MOŽE BITI UGROŽENA SIGURNOST DJETETA.

Molimo provjerite www.thule.com za kompatibilne Thule proizvode.

⚠️ UPOZORENJE

- Upotrebljava se pod roditeljskim nadzorom.
- Nikad nemojte ostavljati dijete bez nadzora.
- Nemojte dozvoliti djetetu da se igra s ovim proizvodom.
- Nemojte upotrebljavati navlaku za noge unutar automobila.
- Navlaku za noge upotrebljavajte samo u odgovarajućim vremenskim uvjetima. Kada se upotrebljava, pazite da djetetu ne bude prevruće ili prehladno.
- Redovito pregledavajte ima li navlaka za noge oštećenja od uporabe. Nemojte upotrebljavati proizvod ako je poderan ili potrgan.

EL

ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ - ΔΙΑΒΑΤΕ ΠΡΟΣΕΚΤΙΚΑ ΤΙΣ ΟΔΗΓΙΕΣ ΚΑΙ ΦΥΛΑΞΤΕ ΤΕΣ ΓΙΑΤΙ ΜΠΟΡΕΙ ΝΑ ΤΙΣ ΧΡΕΙΑΣΤΕΙΤΕ ΣΤΟ ΜΕΛΛΟΝ. Η ΑΣΦΑΛΕΙΑ ΤΟΥ ΠΑΙΔΙΟΥ ΜΠΟΡΕΙ ΝΑ ΔΙΑΚΥΒΕΥΤΕΙ, ΕΑΝ ΔΕΝ ΑΚΟΛΟΥΘΗΣΕΤΕ ΑΥΤΕΣ ΤΙΣ ΟΔΗΓΙΕΣ.

Ελέγξτε το www.thule.com για συμβατά προϊόντα Thule.

⚠️ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

- Να χρησιμοποιείται με την εποπτεία γονέα.
- Ποτέ μην αφήνετε το παιδί χωρίς εποπτεία.
- Μην αφήνετε το παιδί να παίζει με αυτό το προϊόν.
- Μη χρησιμοποιείτε το κάλυμμα ποδιών μέσα στο αυτοκίνητο.
- Χρησιμοποιείτε το κάλυμμα ποδιών μόνο σε κατάλληλες καιρικές συνθήκες. Κατά τη χρήση, βεβαιωθείτε ότι το παιδί δε ζεσταίνεται ή κρύώνει υπερβολικά.
- Ελέγχετε τακτικά το κάλυμμα ποδιών για τυχόν φθορές. Μη χρησιμοποιείτε το προϊόν εάν έχει υποστεί ζημιά, είναι σκισμένο ή σπασμένο.

TR

ÖNEMLİ - DİKKATLİ BİR ŞEKİLDE OKUYUN VE İLERİDE BAŞVURMAK ÜZERE SAKLAYIN. BU TALIMATLARA UYMAZSANIZ ÇOCUĞUNUZUN GÜVENLİĞİ ETKİLENEBİLİR.

Uyumlu Thule ürünleri için lütfen www.thule.com adresini ziyaret edin.

⚠️ UYARI

- Ebeveyn gözetimi altında kullanılmak içindir.
- Çocuğunuzu asla gözetimsiz bırakmayın.
- Çocuğun bu ürunle oynamasına izin vermeyin.
- Ayak koruyucuyu arabanın içinde kullanmayın.
- Ayak koruyucuyu sadece uygun hava koşullarında kullanın. Kullanım sırasında çocuğun terlemediğinden veya üşümediğinden emin olun.
- Ayak koruyucuyu aşınma ve yıpranmaya karşı düzenli olarak kontrol edin. Hasar görmüş, yırtılmış veya kırılmışsa ürünü kullanmayın.

MT
IMPORTANTI - AQRA L-ISTRUZZJONIJIET TAJJEB QABEL TUŻA U ŻOMMHOM GHAL REFERENZA FUTURA. IS-SIGURTÀ TAT-TFAL TISTA' TKUN AFFETTWATA JEKK MA SSEGWIX DAWN L-ISTRUZZJONIJIET.

İccekija www.thule.com ghal prodotti Thule kompatibbli.

⚠ TWISSIJA

- Ghandu jintuża taht supervżjoni tal-ġenituri.
- Qatt thalli t-tifel/tifla wahdu/wahedha.
- Thallix it-tarbija tilghab b'dan il-prodott.
- Tużax il-kaver tal-boot ġewwa l-karozza.
- Uża l-kaver tal-boot biss f'kundizzjonijiet tat-temp xierqa. Meta jkun qed jintuża, kun żgur li t-tifel/tifla ma jishnux iżżejjed jew ma jikshux iżżejjed.
- Spezzjona regolarmnt il-kaver tal-boot ghal sinjali ta' tkagħbir bil-użu. Tużax il-prodott jekk ikun bil-hsara, imqatta' jew imkisser.

ZH-SC

重要提示 — 请仔细阅读并保留供日后参考。
如果不遵守这些说明, 您孩子的安全可能会受到影响。

请访问 www.thule.com 了解兼容的 Thule 产品。

⚠ 警告！

- 在家长监视下使用。
- 儿童必须时刻有人照看。
- 勿让儿童摆弄本产品。
- 请勿在车内使用脚套。
- 仅在适当的天气条件下使用脚套。使用时, 请确保孩子不会变得太热或太冷。
- 定期检查脚套是否磨损。如果产品出现损坏、裂缝或已破损, 请勿使用。

ZH-TR

重要須知 — 請仔細閱讀並保管此說明，以便未來參考使用。
沒有遵守此說明，兒童的安全可能會受到影響。

請訪問 www.thule.com 了解兼容的 Thule 產品。

⚠ 警告！

- 在家長監視下使用。
- 切勿讓兒童無人照管。
- 請勿讓兒童玩弄此產品。
- 請勿在車內使用座椅罩。
- 座椅罩只在適合的天候條件使用。使用時，請確定孩子不會變得太熱或太冷。
- 定期視察座椅罩有無磨損撕裂情況。如果有受損、撕裂或破損，切勿使用。

JA

重要 - 注意して読んだあと、後で参照できるように保管してください。記載されている指示に従わない場合、お子様の安全が損なわれるおそれがあります。

互換性のある Thule 製品については、www.thule.com をご確認ください。

⚠ 警告！

- 保護者の監督のもとで使用してください。
- お子様を乗せた状態では絶対に放置しないでください。
- お子様が本製品で遊ばないようにしてください。
- 車内でブーツカバーを使用しないでください。
- ブーツカバーは、適切な気象条件でのみ使用してください。使用中は、お子様が熱すぎたり寒すぎたりしないようにしてください。
- ブーツカバーに摩耗や破損がないかどうかを定期的に点検してください。破損したり、破れたり、壊れたりしている場合はご使用にならないでください。

KO
중요 - 나중에 참고할 수 있도록 이 지침을 잘 보관하십시오.
이러한 지침을 따르지 않으면 자녀의 안전에 좋지 않은 영향을 줄 수 있습니다.

호환되는 Thule 제품은 www.thule.com 에서 확인하십시오.

⚠ 경고!

- 부모의 감독 하에 사용해야 합니다.
- 아이를 방치하지 마십시오.
- 아이가 이 제품을 가지고 놀지 않게 하십시오.
- 차량 내부에서 부츠 커버를 사용하지 마십시오.
- 부츠 커버는 적절한 기상 조건에서만 사용하십시오. 사용 중 아이가 심한 더위나 추위를 느끼지 않도록 하십시오.
- 부츠 커버의 마모 여부를 정기적으로 점검하십시오. 제품에 손상이나 마모 또는 고장이 발생한 경우 사용하지 마십시오.

TH

ข้อสำคัญ - อ่านให้ละเอียดและเก็บไว้ใช้ซ้ำอิงในอนาคต
เด็กๆ อาจได้รับอันตรายได้หากไม่ทำตามคำแนะนำเหล่านี้

โปรดตรวจสอบ www.thule.com สำหรับผลิตภัณฑ์ Thule ที่เข้ากันได้

⚠ คำเตือน

- สำหรับใช้งานภายใต้การกำกับดูแลของผู้ปกครอง
- ห้ามปล่อยเด็กไว้ตามลำพัง
- อย่าปล่อยให้เด็กเล่นผลิตภัณฑ์นี้
- อย่าใช้ฝาครอบที่นั่งภายในรถ
- ใช้ฝาครอบที่นั่งเฉพาะในสภาพอากาศที่เหมาะสมเท่านั้น เมื่อใช้งานควรตรวจสอบให้แน่ใจว่าเด็กจะไม่ร้อนหรือเย็นจนเกินไป
- ตรวจสอบฝาครอบที่นั่งเป็นประจำว่ามีรอยสึกหรอหรือไม่ อย่าใช้ผลิตภัณฑ์หากได้รับความเสียหาย ถึกขาด หรือแตกหัก

MS

PENTING - BACA DENGAN TELITI DAN SIMPAN UNTUK RUJUKAN MASA HADAPAN. KESELAMATAN ANAK ANDA MUNGKIN TERJEJAS JIKA ANDA TIDAK MENGIKUTI ARAHAN INI.

Sila semak www.thule.com untuk produk Thule yang serasi.

⚠ AMARAN

- Untuk digunakan di bawah seliaan ibu bapa.
- Jangan sekali-kali membiarkan kanak-kanak tanpa seliaan.
- Jangan biarkan anak bermain dengan produk ini.
- Jangan gunakan penutup but di dalam kereta.
- Gunakan penutup but hanya dalam keadaan cuaca yang sesuai. Apabila digunakan, pastikan kanak-kanak itu tidak menjadi terlalu panas atau terlalu sejuk.
- Periksa dengan kerap penutup but duduk mengesan tanda-tanda haus atau lusuh. Jangan gunakan produk jika rosak, koyak atau pecah.

HE

חשוב - קרא בקפידה ושמור לעיון במועד מאוחר יותר.
בטיחות הילד עלולה להיפגע אם לא תמלא אחר הנחיות אלה.

בדוק www.thule.com עבור מוצרי Thule תואמים.

⚠ אזהרה

- לשימוש תחת השגחת הורים.
- לעולם אל תשאיר את הילד ללא השגחה.
- אל תניח לילד לשחק עם מוצר זה.
- אין להשתמש בכיסוי תא המטען בתוך המכונית.
- השתמש בכיסוי תא המטען רק בתנאי מזג אוויר מתאימים. בעת השימוש, ודא שלילד לא חם מדי או קר מדי.
- בדוק באופן קבוע את כיסוי תא המטען לגילוי בלאי. אין להשתמש במוצר אם הוא פגום, קרוע או שבור.

AR

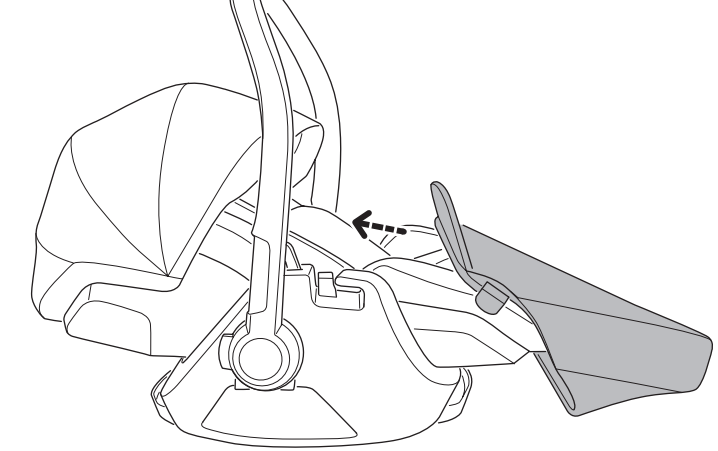
مهم - يُرجى قراءة هذه المادة بعناية والاحتفاظ بها للرجوع إليها في المستقبل.
قد تتأثر سلامة الطفل إذا لم تتبع هذه التعليمات بدقة.

تحقق من www.thule.com لمعرفة منتجات Thule المتوافقة.

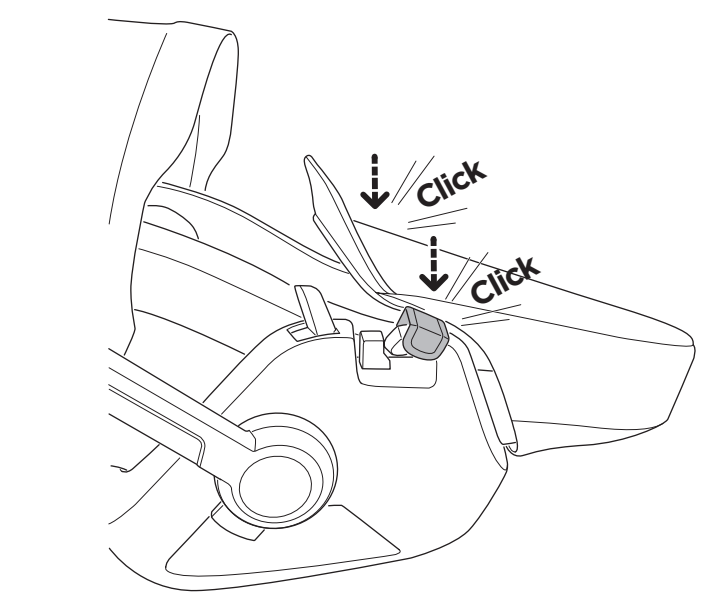
⚠ تحذير

- يجب استخدامها تحت إشراف الوالدين.
- يجب عدم ترك الطفل دون رقابة مطلقاً.
- ينبغي عدم السماح للطفل باللعب بهذا المنتج.
- لا تستخدم غطاء القدم للمقعد داخل السيارة.
- استخدم غطاء صندوق الأمتعة فقط في الظروف الجوية المناسبة. عند الاستخدام، تأكد من عدم إصابة الطفل بالسخونة الشديدة أو البرودة القارسة.
- افحص غطاء صندوق الأمتعة بانتظام خشية وجود آثار للبلل والتمزق. لا تستخدم المنتج إذا كان تالفًا أو ممزقًا أو مكسورًا.

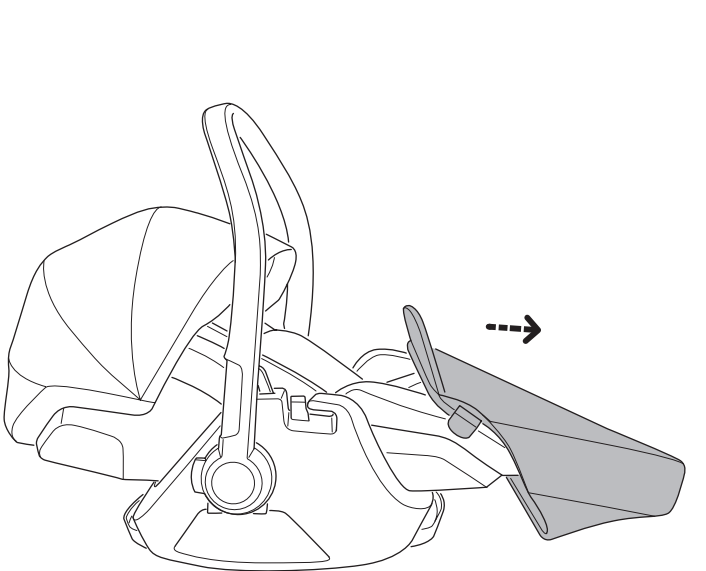
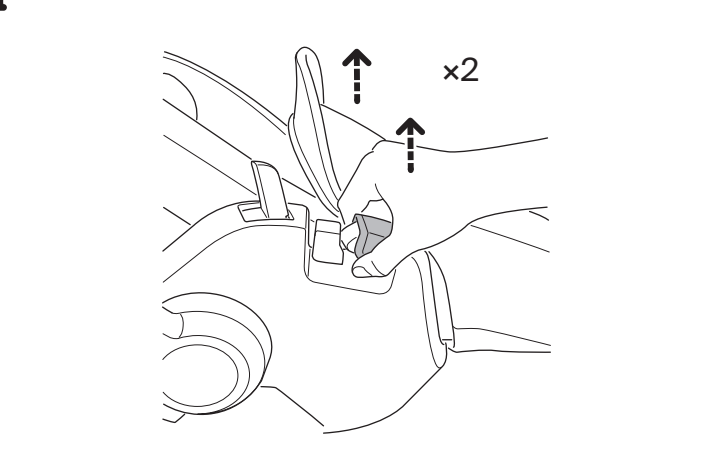
1



2



i



i

